



PLENUL CONSILIULUI CONCURENȚEI



Republica Moldova, MD- 2068, Chișinău, srt. Alecu Russo, 1
E-mail: office@competition.md; www.competition.md

Nr. DJ-06/ 26- 64 din 18 ianuarie 2024

Nr. 18-69-12920 din 11.12.2023

Nr.04/1-09/119 din 17.01.2024

Ministerul Culturii al Republicii Moldova
cancelaria@mc.gov.md

Plenul Consiliului Concurenței, în cadrul ședinței din 18 ianuarie 2024, a examinat în temeiul prevederilor art. 39 lit. c) și art. 41 alin. (1) lit. d) ale Legii concurenței nr. 183/2012, proiectul de hotărâre *cu privire la aprobarea unor acte normative pentru implementarea Legii nr.228/2011 pentru modificarea și completarea Legii nr. 939-XIV din 20 aprilie 2000 cu privire la activitatea editorială (număr unic 1087/MC/2023)* și, în limitele competenței sale, comunică următoarele.

Proiectul de hotărâre prevede acordarea măsurilor de sprijin financiare nerambursabile editurilor străine, pentru proiectele de traducere și editare a cărții naționale în străinătate și are drept scop susținerea și promovarea literaturii, culturii naționale și a imaginii Republicii Moldova în străinătate.

Totodată, pct. 18 din proiectul de hotărâre, prevede faptul că *Ministerul Culturii este responsabil pentru selecția, evaluarea proiectelor de traduceri și editare a cărții naționale, precum și acordarea sprijinului financiar nerambursabil, cu respectarea prevederilor Legii nr. 139/2012 cu privire la ajutorul de stat.*

În conformitate cu art. 3 al Legii nr. 139/2012 cu privire la ajutorul de stat, în sensul Legii nr. 139/2012, ajutor de stat este considerat orice măsură de sprijin care întrunește cumulativ următoarele condiții: este acordată de furnizor din resurse de stat sau din resursele unităților administrativ-teritoriale sub orice formă,

conferă beneficiarului un avantaj economic care nu ar fi fost obținut în condiții normale de piață, este acordată în mod selectiv, denaturează sau riscă să denatureze concurența.

Menționăm faptul că, proiectul de hotărâre prevede acordarea măsurilor de sprijin doar pentru editurile/editorii străini. Astfel, măsurile menționate în proiect nu pot cădea sub incidența Legii nr. 139/2012 cu privire la ajutorul de stat, întrucât nu este întrunită condiția privind denaturarea sau riscul să denatureze concurența pe teritoriul Republicii Moldova, prevăzută la art. 3 din Legea nr. 139/2012.

Luând în considerare cele menționate supra, întru corelarea prevederilor proiectului cu prevederile Legii nr. 139/2012 considerăm oportun excluderea de la pct. 18 din proiectul dat a textului *„cu respectarea prevederilor Legii nr. 139/2012 cu privire la ajutorul de stat”*.

Alexei Gherțescu
Președinte